

Ehdot

Yleiset sopimusehdot

1. Yleiset periaatteet

1.1 Jalkapallo-ottelussa läsnä olevilla on oikeus odottaa, että kaikki mahdollinen on tehty heidän viihtyvyytensä ja turvallisuutensa varmistamiseksi.

1.2 Sopimusehtojen laiminlyönti tai rikkominen voi johtaa ehtojen mukaisiin vahingonkorvaus- tai rankaisutoimenpiteisiin.

2. Soveltamisala

2.1 Jalkapallo-ottelulla (jäljempänä ottelu) tarkoitetaan kaikkia Football Club Kiffen 08 ry:n järjestämiä jalkapallo-ottelutapahtumia. Ottelutapahtuma on yleisötilaisuus, joka päättyy, kun tilaisuus on loppunut ja yleisö on poistunut alueelta.

2.2 Saapumalla stadionalueelle henkilö sitoutuu ehtojen rikkomisesta seuraaviin vahingonkorvaus- tai rankaisutoimenpiteisiin.

3. Yleiset ehdot

3.1.1 Ottelutapahtumassa on käyttäydyttävä asiallisesti ja muita kohtuuttomasti häiritsemättä. Pelaavien joukkueiden kannattaminen ääneen on ehdottoman suotavaa ja sallittua.

3.1.2 Kaikenlainen rasismi tai rasistinen käyttäytyminen ja syrjintä on kiellettyä

3.1.3 Kaikenlainen pelaajiin, joukkueiden taustahenkilöihin, erotuomaristoon, toimitsijoihin tai katsojiin kohdistuva herjaava käytös on kiellettyä.

3.1.4 Jalkapallokentän turvallisuusalue on neljä metriä sivurajasta ja kolmesta viiteen metriä päätyrajasta. Häiritsevä käyttäytyminen ja katsojien oleskelu turvallisuusalueella on kiellettyä.

3.1.5 Katsojat eivät saa rynnätä katsomosta pelikentälle päin eivätkä mennä pelikentälle ottelutapahtuman aikana.

3.1.6 Jalkapallo-ottelussa tai ottelupaikan välittömässä läheisyydessä ei saa pitää hallussa eikä niihin saa tuoda

a) päihdyttäviä aineita

b) ampuma-aseita tai patruunoita

c) räjähdysaineita tai räjähteitä

d) terä- tai lyömäaseita

e) ilotulitteita, soihtuja tai savuja



f) laserkyniä tai vastaavia voimakkaan valotehon laitteita tai muita sellaisia esineitä tai aineita, joilla voidaan uhata toisen henkeä tai terveyttä taikka joilla voidaan aiheuttaa vaaraa ottelutapahtuman järjestykselle ja turvallisuudelle

g) poliittisia, rasistisia tai muuten loukkaavia julisteita tai banderolleja

3.1.7 Jalkapallo-ottelussa on kielletty

a) olla häiritsevästi päihtynyt

b) aiheuttaa muutoin häiriöitä tai vaarantaa turvallisuutta. Tilaisuuden turvallisuuden ja järjestyksen varmistamiseksi kasvoja peittävä vaatetus ei ole sallittua tapahtuma-alueella. Henkilöiden on oltava tunnistettavissa koko tapahtuman ajan. Järjestäjällä ja järjestyksenvälvoijilla on oikeus estää sisäänpääsy tai poistaa tapahtuma-alueelta henkilö, joka ei noudata tätä sääntöä.

3.1.8 IPR oikeuksien rikkominen

a) Ottelun kuvaaminen ja sen suorana jakaminen on kielletty ilman kirjallista lupaa

b) Ottelun tapahtumadatan kerääminen sähköisesti tai millään muulla tapaa on kielletty ilman myönnettyä lupaa

4. Vahingonkorvaus- ja rankaisutoimenpiteet

4.1 Yleisiä ehtoja rikkomalla henkilö sitoutuu korvaamaan aiheuttamansa taloudelliset vahingot tapahtumajärjestäjälle ja vierasjoukkueena pelaavalle seuralle 5.000 euroon saakka.

4.1.1 Taloudellisilla vahingoilla tarkoitetaan mm. tapahtumajärjestäjän tai vierasjoukkueena pelaavan seuran jalkapallon kattojärjestöiltä saamia sakkoja, ottelustadionin korjaamisesta aiheutuneita kustannuksia tai rikkomuksesta aiheutuneita ylimääräisiä turvallisuuskustannuksia. Myös ulkopuolisille henkilöille syntyvät vahingot ovat korvattavia vahinkoja.

4.2 Järjestyksenvälvoijilla on oikeus poistaa ottelusta henkilö ja ottaa henkilön tiedot niin kuin ne on lakiin kirjattu sekä estää henkilön pääsy stadionalueelle

a) mikäli henkilö rikkoo edellä mainittuja ehtoja

b) jos henkilön aikaisemman käyttäytymisen perusteella on syytä epäillä vaarantavan siellä järjestystä ja turvallisuutta

c) mikäli henkilön hallusta tavataan sisääntulotarkastusten yhteydessä 3.1.6 kohdassa a - g mainittuja esineitä tai aineita

4.2.1 Jos paikalta poistaminen on ilmeisesti riittämätön toimenpide eikä häiriötä tai vaaraa voida muutoin poistaa, järjestyksenvälvoijalla on oikeus ottaa henkilö kiinni, jos kiinniottaminen on välttämätöntä muille henkilöille tai omaisuudelle aiheutuvan vakavan vaaran torjumiseksi. Kiinniotettu on viipymättä luovutettava poliisin haltuun.

4.3 Tapahtuman järjestäjällä ei ole velvollisuutta korvata mitään takaisin estetyn, poistetun tai kiinniotetun henkilön maksamasta lipusta tai kausikortin hinnasta.

Tapahtumajärjestäjä pidättää oikeuden muutoksiin.

Allmänna avtalsvillkor



1. Allmänna principer

1.1 Närvarande vid en fotbollsmatch har rätt att förvänta sig att allt som är möjligt att göra har gjorts för att säkerställa deras trivsel och säkerhet.

1.2 Försummelse av eller brott mot avtalsvillkoren kan leda till skadestånd eller straffåtgärder i enlighet med villkoren.

2. Tillämpningsområde

2.1 Med fotbollsmatch (nedan match) avses samtliga fotbollsmatcher som arrangeras av Football Club Kiffen 08 r.f. En match är ett evenemang för allmänheten som är över när evenemanget är slut och publiken har avlägsnat sig från området.

2.2 Genom att anlända till stadionområdet förbinder sig personen till följande skadestånds- eller straffåtgärder vid brott mot avtalsvillkoren.

3. Allmänna villkor

3.1.1 Under en match ska man uppträda sakligt och utan att störa andra på ett oskäligt sätt. Det är absolut önskvärt och tillåtet att högt ge uttryck för sitt stöd till de spelande lagen.

3.1.2 All slags rasism eller rasistiskt beteende och diskriminering är förbjudet.

3.1.3 Allt slags nedsättande beteende som riktar sig mot spelare, lagens bakgrundspersoner, domare, funktionärer eller åskådare är förbjudet.

3.1.4 Fotbollsplanens säkerhetszon sträcker sig fyra meter från sidlinjen och tre till fem meter från mållinjen. Störande beteende och att åskådarna vistas i säkerhetszonen är förbjudet.

3.1.5 Åskådarna får inte rusa från läktaren mot spelplanen och inte heller beträda spelplanen under matchen.

3.1.6 Följande får inte innehas eller medföras under en fotbollsmatch eller i matchplatsens omedelbara närhet

- a) rusmedel
- b) skjutvapen eller patroner
- c) explosiva ämnen eller sprängmedel
- d) eggvapen eller tillhyggen

e) fyrverkeripjäser, facklor eller rökbloss

f) laserpekare eller motsvarande anordningar med kraftig ljusstyrka eller andra liknande föremål eller ämnen med vilka man kan hota en annans liv eller hälsa eller med vilka man kan orsaka fara för ordningen och säkerheten på matchplatsen

g) politiska, rasistiska eller annars kränkande plakat eller banderoller.

3.1.7 Under en fotbollsmatch är det förbjudet att

a) vara berusad på ett störande sätt

b) på annat sätt störa ordningen eller äventyra säkerheten. För att säkerställa säkerheten och ordningen är ansiktstäckande klädsel inte tillåten på evenemangsområdet. Personer ska vara identifierbara under hela evenemanget. Arrangören och ordningsvakterna har rätt att neka inträde eller avlägsna en person från området om denna regel inte följs.

3.1.8 Brott mot IPR-rättigheter

a) Det är förbjudet att filma och direktsända från matcher.

b) Det är förbjudet att samla in matchdata elektronisk eller på något annat sätt utan beviljat tillstånd.

4. Skadestånd och straffåtgärder

4.1 Genom att bryta mot de allmänna villkoren förbinder sig personen att ersätta matcharrangören och den gästande klubben för de ekonomiska skador som han eller hon har orsakat upp till 5.000 euro.

4.1.1 Med ekonomiska skador avses bl.a. böter som matcharrangören eller den gästande klubben har tilldelats av fotbollens huvudorganisationer, kostnader för reparationer på matchstadion eller extra säkerhetskostnader som brottet har orsakat. Även skador som har orsakats utomstående personer är skador som ska ersättas.

4.2 Ordningsvakterna har rätt att avlägsna en person från matchen och att ta upp personens lagstadgade uppgifter samt hindra personen från att ta sig in på stadionområdet

a) ifall personen bryter mot ovanstående villkor

b) ifall det utifrån personens tidigare uppträdande finns skäl att misstänka att denne kommer att störa ordningen och säkerheten där

c) ifall det i personens ägo har påträffats föremål eller ämnen som nämns i punkt 3.1.6 a–g i samband med entrékontrollen.

4.2.1 Om avlägsnande av personen från platsen visar sig vara en otillräcklig åtgärd och störning eller fara inte kan undvikas på annat sätt har ordningsvakterna rätt att ta fast personen, om fasttagandet är nödvändigt för att avvärja allvarlig fara för övriga personer eller egendom. Den fasttagna personen ska utan dröjsmål överlämnas till polisen.

4.3 Matcharrangören är inte skyldig att i gengäld ersätta den person som har hindrats, avlägsnats eller tagits fast för dennes betalda biljett eller för säsongskortets pris.

Arrangören förbehåller sig rätten att göra ändringar.

General Terms and Conditions

1. General Principles

1.1 Persons attending a football match have the right to expect that every possible measure has been taken to ensure their comfort and safety.

1.2 Failure to comply with or breach of these terms and conditions may result in compensation claims or penalties in accordance with these terms.

2. Scope of Application

2.1 A football match (hereinafter, the “Match”) means all football match events organized by Football Club Kiffen 08 ry. A match event is a public event that ends when the event has concluded and the audience has left the area.

2.2 By entering the stadium area, a person agrees to be subject to compensation claims or penalties resulting from any breach of these terms and conditions.

3. General Conditions

3.1.1 At the match event, spectators must behave appropriately and must not unreasonably disturb others. Vocal support for the teams playing is strongly encouraged and permitted.

3.1.2 All forms of racism, racist behavior, and discrimination are prohibited.

3.1.3 Any abusive, insulting, or offensive conduct directed at players, team staff, match officials, event personnel, or spectators is prohibited.

3.1.4 The safety area around the football pitch extends four metres from the sidelines and three to five metres from the goal lines. Disruptive behavior and spectators remaining within the safety area are prohibited.

3.1.5 Spectators may not rush from the stands toward the pitch or enter the playing field during the match event.

3.1.6 The following may not be possessed or brought to a football match or its immediate vicinity:



- a) Intoxicating substances
- b) Firearms or ammunition
- c) Explosive substances or explosives
- d) Bladed weapons or blunt weapons
- e) Fireworks, flares, or smoke devices
- f) Laser pointers or similar high-intensity light devices, or any other objects or substances that could endanger another person's life or health, or threaten the order and safety of the match event
- g) Political, racist, or otherwise offensive posters or banners

3.1.7 The following are prohibited at a football match:

- a) Being intoxicated in a disruptive manner
- b) Otherwise causing a disturbance or endangering safety. To ensure the event's safety and order, clothing that covers the face is not permitted in the event area. Persons must be identifiable throughout the event. The organizer and security stewards have the right to refuse entry to, or remove from the event area, any person who does not comply with this rule.

3.1.8 Intellectual Property Rights

- a) Recording or filming the Match and livestreaming it is prohibited without written permission.
- b) Collecting match event data electronically or by any other means is prohibited without authorization.

4. Compensation Claims and Penalties

4.1 By violating the general conditions, a person agrees to compensate the event organizer and the visiting club for any financial damage caused, up to EUR 5,000.

4.1.1 Financial damage includes, among other things, fines imposed on the event organizer or visiting club by football governing bodies; costs arising from repairs to the match stadium; and additional security costs caused by the violation. Damage caused to third parties is also compensable.

4.2 Security stewards have the right to remove a person from the Match, record the person's details as provided by law, and prevent the person from entering the stadium area:

- a) If the person breaches the above-mentioned terms and conditions
- b) If, based on the person's prior conduct, there is reason to suspect that they may endanger order or safety at the venue
- c) If, during an entry inspection, the person is found to possess any of the objects or substances listed in section 3.1.6(a)–(g)

4.2.1 If removal from the venue is clearly insufficient and the disturbance or danger cannot otherwise be eliminated, a security steward has the right to detain a person if detention is necessary to prevent a serious danger to other persons or property. A detained person must be handed over to the police without delay.

4.3 The event organizer has no obligation to refund any portion of the ticket price or season-ticket price paid by a person who is denied entry, removed, or detained.

The event organizer reserves the right to make changes.

Bedingungen

Allgemeine Vertragsbedingungen

1. Allgemeine Grundsätze

1.1 Personen, die ein Fußballspiel besuchen, haben das Recht zu erwarten, dass alle möglichen Maßnahmen getroffen wurden, um ihren Komfort und ihre Sicherheit zu gewährleisten.

1.2 Die Nichteinhaltung oder Verletzung dieser Bedingungen kann zu Schadensersatzforderungen oder Sanktionen gemäß diesen Bedingungen führen.

2. Geltungsbereich

2.1 Ein Fußballspiel (nachfolgend „Spiel“) umfasst sämtliche von Football Club Kiffen 08 ry veranstalteten Fußballspielveranstaltungen. Die Spielveranstaltung ist eine öffentliche Veranstaltung und endet, wenn die Veranstaltung beendet ist und die Zuschauer das Gelände verlassen haben.

2.2 Mit dem Betreten des Stadiongeländes erklärt sich eine Person damit einverstanden, bei einem Verstoß gegen diese Bedingungen Schadensersatzforderungen oder Sanktionen zu unterliegen.

3. Allgemeine Bedingungen

3.1.1 Bei der Spielveranstaltung ist ein angemessenes Verhalten erforderlich; andere Personen dürfen nicht unzumutbar gestört werden. Die lautstarke Unterstützung der spielenden Mannschaften ist ausdrücklich erwünscht und erlaubt.

3.1.2 Jede Form von Rassismus, rassistischem Verhalten und Diskriminierung ist verboten.

3.1.3 Jede beleidigende, herabwürdigende oder sonstige verletzende Handlung gegenüber Spielern, Betreuern der Mannschaften, Schiedsrichtern, Veranstaltungsmitarbeitern oder Zuschauern ist verboten.

3.1.4 Der Sicherheitsbereich rund um das Fußballfeld beträgt vier Meter ab der Seitenlinie sowie drei bis fünf Meter ab der Torlinie. Störendes Verhalten und der Aufenthalt von Zuschauern innerhalb des Sicherheitsbereichs sind verboten.

3.1.5 Zuschauer dürfen weder aus den Rängen in Richtung Spielfeld stürmen noch das Spielfeld während der Spielveranstaltung betreten.



3.1.6 Bei einem Fußballspiel oder in dessen unmittelbarer Umgebung dürfen folgende Gegenstände oder Stoffe weder mitgeführt noch eingebracht werden:

- a) Rauschmittel
- b) Schusswaffen oder Munition
- c) Explosivstoffe oder Sprengstoffe
- d) Hieb- oder Stichwaffen
- e) Feuerwerkskörper, Leuchtraketen oder Rauchkörper
- f) Laserpointer oder ähnliche Geräte mit hoher Lichtintensität sowie sonstige Gegenstände oder Stoffe, durch die Leben oder Gesundheit anderer gefährdet oder die Ordnung und Sicherheit der Spielveranstaltung beeinträchtigt werden können
- g) Politische, rassistische oder anderweitig beleidigende Plakate oder Transparente

3.1.7 Bei einem Fußballspiel ist es verboten:

- a) Sich in störender Weise in einem berauschten Zustand zu befinden
- b) Anderweitig Störungen zu verursachen oder die Sicherheit zu gefährden. Zur Gewährleistung von Sicherheit und Ordnung bei der Veranstaltung ist das Tragen gesichtsverdeckender Kleidung auf dem Veranstaltungsgelände nicht erlaubt. Personen müssen während der gesamten Veranstaltung identifizierbar sein. Der Veranstalter und die Sicherheitskräfte sind berechtigt, Personen, die gegen diese Regel verstoßen, den Zutritt zu verweigern oder sie vom Veranstaltungsgelände zu entfernen.

3.1.8 Verletzung von Rechten des geistigen Eigentums

- a) Die Aufzeichnung oder das Filmen des Spiels sowie dessen Live-Übertragung sind ohne schriftliche Genehmigung verboten.
- b) Das Sammeln von Spieldaten auf elektronischem oder anderem Wege ist ohne erteilte Genehmigung verboten.

4. Schadensersatz- und Sanktionsmaßnahmen

4.1 Wer gegen die allgemeinen Bedingungen verstößt, verpflichtet sich, dem Veranstalter und dem als Gastmannschaft spielenden Verein den verursachten finanziellen Schaden bis zu einem Betrag von 5.000 Euro zu ersetzen.

4.1.1 Finanzielle Schäden umfassen unter anderem Geldstrafen, die dem Veranstalter oder dem gastspielenden Verein von Fußball-Dachverbänden auferlegt werden, Kosten für die Reparatur des Spielstadions sowie zusätzliche Sicherheitskosten, die durch den Verstoß entstehen. Auch Schäden, die Dritten entstehen, sind ersatzpflichtig.

4.2 Sicherheitskräfte sind berechtigt, eine Person vom Spiel zu entfernen, die personenbezogenen Daten der Person im gesetzlich vorgesehenen Umfang aufzunehmen und der Person den Zutritt zum Stadiongelände zu verwehren:

- a) Wenn die Person gegen die oben genannten Bedingungen verstößt
- b) Wenn aufgrund des früheren Verhaltens der Person Grund zu der Annahme besteht,

dass sie die Ordnung und Sicherheit am Veranstaltungsort gefährden könnte

c) Wenn bei der Einlasskontrolle Gegenstände oder Stoffe gemäß Abschnitt 3.1.6 Buchstaben a bis g bei der Person gefunden werden

4.2.1 Wenn die Entfernung vom Veranstaltungsort offensichtlich keine ausreichende Maßnahme ist und die Störung oder Gefahr nicht auf andere Weise beseitigt werden kann, sind Sicherheitskräfte berechtigt, die Person festzuhalten, sofern dies erforderlich ist, um eine erhebliche Gefahr für andere Personen oder Eigentum abzuwenden. Eine festgehaltene Person ist unverzüglich der Polizei zu übergeben.

4.3 Der Veranstalter ist nicht verpflichtet, einer Person, der der Zutritt verweigert wurde, die entfernt oder festgehalten wurde, den Preis der Eintrittskarte oder Dauerkarte ganz oder teilweise zu erstatten.

Der Veranstalter behält sich das Recht vor, Änderungen vorzunehmen.